

## مقاله علمی-پژوهشی

# تحلیل انسان‌شناختی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

\* آرمان فاتح دولت‌آبادی

\*\* غلامعلی فلاح

\*\*\* حمید عبداللهیان\*

### چکیده

شاهنامه فردوسی پر از داستان‌هایی است که در اساطیر ریشه دارند. شخصیت‌های داستان‌ها را می‌توان از چشم‌ اندازهای گوناگون تحلیل کرد. کیخسرو از شخصیت‌های برجسته در داستان‌های اساطیری است. در پژوهش حاضر، با تکیه بر مطالعات کتابخانه‌ای و اسنادی و بهره‌گیری از روش تحلیل محتوا و با تأکید بر رویکرد انسان‌شناختی مارسل موس و نظریات الیاده درباره جادوگران، شخصیت کیخسرو و کنش‌های جادوانه او تحلیل شده است. یافته‌های پژوهش نشان داد که کیخسرو توانی ایرانی بالقوه جادوگر است و ویژگی‌های شخصیتی و کنش‌هایی دارد که در جادوگران یافت می‌شود. کیخسرو چون شاه‌کاهنی مسلط بر عناصر چهارگانه و رازآموخته در جادوگری، با روش‌های نامرسوم جادویی افراسیاب را شکست می‌دهد و جنگ بزرگ را به پایان می‌رساند.

**کلیدواژه‌ها:** شاهنامه، کیخسرو، انسان‌شناسی، جادو، مارسل موس.

\* دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی دانشگاه خوارزمی (نویسنده مسئول) armanfateh1387@gmail.com

\*\* استاد فقید زبان و ادبیات فارسی دانشگاه خوارزمی Fallah@khu.ac.ir

\*\*\* دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اراک abdollahian2002@yahoo.com



تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۱۱/۱۲ تاریخ پذیرش: ۱۴۰۰/۲/۱۹

دوفصلنامه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه خوارزمی، سال ۳۰، شماره ۹۲، بهار و تابستان ۱۴۰۱، صص ۱۹۱-۲۲۳

## An Anthropological Analysis of Keykhosrow's Character in Ferdowsi's *Shahnameh*

Arman Fateh Dowlatabadi\*

Qolam-Ali Fallah\*\*

Hamid Abdollahian\*\*\*

### Abstract

Ferdowsi's *Shahnameh* is full of stories which are rooted in myths. The characters of stories can be analyzed from different viewpoints. Keykhosrow is one of the eminent characters of myths. In this paper, relying on desk study, document and content analysis, and the adoption of Marcel Mauss' anthropological approach and Eliade's theory about magic doctors we have analyzed Keykhosrow and his magical actions. The findings of this paper show that the Iranian-Turanian Keykhosrow is a potential witch. He also has characteristics and actions which can be found in witches. Keykhosrow, like a king-priest who dominated Classical Elements and adept in witchcraft, conquers Afrasiab with unusual magical tricks and ends the Great War.

**Keywords:** *Shahnameh*, Keykhosrow, Anthropology, Witchcraft, Marcel Mauss.

\*PhD Candidate in Persian Language and Literature at Kharazmi University,  
(Corresponding Author) *armanfateh1387@gmail.com*

\*\*Late Professor in Persian Language and Literature at Kharazmi University,  
*Fallah@knu.ac.ir*

\*\*\*Associate Professor in Persian Language and Literature at Arak University,  
*abdollahian2002@yahoo.com*

## ۱. مقدمه

شاهنامه به مثابه یکی از متون حماسی برجسته ایرانی جایگاهی ویژه در میان آثار ادبی دارد. سروده فردوسی، علاوه بر اینکه بر شاعران حماسه‌سرای بعدی در آفرینش سروده‌های شان اثر گذاشته است، تا مدت‌ها و حتی هنوز بر ذهن ایرانیان چیرگی داشته و دارد. این اثر با توجه به گسترده‌گی موضوعاتش این فرصت را برای پژوهشگران فراهم می‌کند تا با رویکردهایی متفاوت به تحلیل داستان‌ها بپردازند و نکاتی را آشکار کنند که کمتر به آنها توجه شده است. پژوهش‌ها دربار شاهنامه وسیع‌اند و محققان با رویکردهایی متنوع به تحلیل داستان‌ها پرداخته‌اند. «حماسه ملی ایران آمیزه‌ای است از اسطوره و تاریخ؛ انبوی از داستان‌های پهلوانی ایران باستان که بیشترشان سرشت و پیشینه اساطیری دارند و گونه‌های جدید و نوپرداخته افسانه‌های کهن‌اند» (سرکاری، ۱۳۹۳: ۷۱). از همین‌رو، می‌توان شاهنامه را با روش‌هایی میان‌رشته‌ای خواند و تحلیل کرد. پژوهشگران، با تکیه بر اسطوره‌شناسی، به واکاوی داستان‌ها، شخصیت‌ها، و روایتها دست یاری‌دهاند و نتایج جالب‌توجهی گرفته‌اند.

«آغاز جدی مطالعات اسطوره‌شناسی، محصول مواجهه اروپایی‌ها با مردمان بومی آسیا، آفریقا و آمریکا بود» (مخبر، ۱۳۹۶: ۳۶). اسطوره‌شناسی علمی، بهمنزله رشته‌ای که در فرهنگ غرب ریشه دارد، با قومنگاری، مردم‌شناسی و انسان‌شناختی پیوندهای تنگاتنگی دارد. قومنگاران میدانی با گردآوری افسانه‌های گوشش‌های دیگر جهان و گزارش آنها اسطوره‌شناسی را گسترد و دقیق‌تر کردند؛ از این‌رو، بررسی اسطوره‌ها با دقت‌نظر در قومنگاری و انسان‌شناختی می‌تواند راههایی نو برای تحلیل بگشاید. به‌کمک انسان‌شناختی می‌توان بسترهاي محتمل اجتماعي‌اي را بررسيد که سبب بالدين اسطوره‌اي خاص شده‌اند. از اين‌رو، در پژوهش حاضر تلاش خواهد شد تا شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی با رویکردي انسان‌شناختي بررسی شود و ویژگي‌های جادوانه اين شاه اساطيری آشکار گردد.

### ۱.۱ پیشینه پژوهش

پژوهش‌هایی که به کیخسرو پرداخته‌اند، جنبه‌های مختلفی از شخصیت او را واکاویده‌اند؛ از جمله: «تشانه‌شناسی جنبه‌های عرفانی شخصیت کیخسرو بر اساس ریشه نام او» از شجری و خواجه‌گیری (۱۳۹۹). نویسنده‌گان این مقاله کوشیده‌اند تا سنتی کهن را در تفسیر شاهنامه پی بگیرند؛ درنتیجه برخی ویژگی‌های شخصیتی کیخسرو را عارفانه قلمداد کرده‌اند. در

پژوهش حاضر نشان داده می‌شود که آنچه ویژگی‌های عرفانی به معنای متعارف خوانده می‌شود، از منظر انسان‌شناختی جادوگانه است.

آیدنلو در مقاله «کیخسرو اژدهاکش» (۱۳۹۸) اژدهاکشی شاه را با توجه به روایات مغفول آشکار می‌کند. برخی از یافته‌های این مقاله در تحلیل داستان‌های کیخسرو به کار پژوهش حاضر آمده است.

در مقاله «آیین تشریف زال، فریدون و کیخسرو؛ آیین رازآموزی جادوگران و داروگران» از رحیمی و شیردل (۱۳۹۲)، با تکیه بر کهن‌الگوی کودک رهاشده، به تحلیل سه شخصیت شاهنامه پرداخته شده است. برپایه یافته‌های ایشان، کیخسرو نیز یکی از این کودکان است که رفتارهایی جادوگانه دارد. هرچند نویسنده‌گان این مقاله در این زمینه پیش‌قدماند، رویکردی متفاوت با پژوهش حاضر داشته‌اند و تمام جنبه‌های شخصیت کیخسرو را وانکاوردیده‌اند. نویسنده‌گان به موضوع پیش‌گویی، گشودن دژ و درمانگری کیخسرو پرداخته‌اند. نویسنده‌گان با تکیه بر آیین تشریف و مراحل گذار به این نکته اشاره کرده‌اند که کیخسرو جادو می‌داند، اما آن‌طور که در پژوهش حاضر با رویکردی انسان‌شناختی به تمام جنبه‌های جادوگری کیخسرو و دلالت‌های اجتماعی و فردی آن پرداخته شده است، به آن نپرداخته‌اند.

اسمعایل‌پور در «اسطورة کیخسرو در شاهنامه» (۱۳۹۶)، با رویکردی اسطوره‌شناختی شخصیت کیخسرو را تحلیل کرده است و این شاه را الگوی شاه‌پیامبر دانسته است.

صادقیان و جعفری در «کیخسرو و کیش مهر» (۱۳۸۶) به دلالت‌های مهری موجود در داستان‌های کیخسرو پرداخته‌اند و بنیان داستان او را برپایه جهان‌بینی دینی دانسته‌اند، در حالی که در پژوهش حاضر، بنیان‌های جادویی داستان بر جسته خواهد شد.

در «کیخسرو و کوروش» (خالقی مطلق، ۱۳۹۳: ۲۵۷)، خالقی مطلق کوشیده است تا شباهت‌های داستان کیخسرو و زندگی کوروش را بنمایاند. از آنجاکه در مقاله حاضر داستان‌های کیخسرو اساطیری دانسته شده است، دلالت‌های احتمالی تاریخی این داستان‌ها تأثیری در تحلیل نخواهند داشت.

## ۱.۲. بحث نظری

در این پژوهش، با رویکردی انسان‌شناختی و به کمک نظریات مارسل موس (۱۸۷۲-۱۹۵۰) در نظریه عمومی جادو و دیدگاه‌های میرچا الیاده (۱۹۰۷-۱۹۸۶) درباره جادو در مانگران، و

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران <sup>۱</sup> تحلیل انسان‌شناسخی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو نیز مردم‌نگاری‌های ای. ایوانز-پریچارد (۱۹۰۲-۱۹۷۳) به تحلیل شخصیت کیخسرو و روایت‌های موجود از او در شاهنامه پرداخته شده است.

## ۲. نظریه عمومی جادو

موس در نظریه عمومی جادو به کمک داده‌های قوم‌نگارانه و نقد آثار انسان‌شناسان و قوم‌نگاران دیگر می‌کوشد تا به نظریه‌ای از جادو دست یابد که بتوان آن را درباره جادوگری در گوشوه‌کنار گیتی به کار برد. موس اذعان می‌کند که جادو با امر قدسی پیوندی تنگاتنگ دارد. جادو، برخلاف امرزوze که خرافه انگاشته می‌شود، نزد معتقدان بدان خرافه نیست، بلکه امری واقعی است: «در وهله اول، جادو و آیین‌های جادویی، بهمثابه یک کل، امور واقعی سنتی هستند» (موس، ۱۳۹۷: ۲۶). ممکن است «یک دین باقیایی کیش‌های پیشین را جادویی» (همان، ۲۵) بنامد، اما تفاوت‌های میان این دو را نمی‌توان نادیده گرفت. او ذکر می‌کند آن‌طور که اکنون پذیرفت‌ایم نمی‌توان جادو و دین را کاملاً مجزا دانست: ممکن است اشتراکاتی در دین و جادو یافت شود، اما جادو از نظر اهداف و روش‌ها تفاوتی عمده با دین دارد: ما دو حد غایی داریم که دو قطب مخالف دین و جادو را مشخص می‌کند: قطب مناسک قربان‌کردن و قطب طلسه‌های پلید. دین همواره نوعی آرمان ساخته است که مردم نیایش‌ها، نذرها و قربانی‌های خویش را به‌سویش روانه می‌کنند، آرمانی که با رهنمودها و تجویزهای دینی تقویت می‌شود. جادو از این حوزه‌ها اجتناب می‌کند؛ زیرا پیوند با شر بهمثابه جنبه‌ای از آیین‌های جادویی همواره تصویری کلی و تقریبی از جادو در اختیار بشر قرار می‌دهد. بین این دو قطب، مجموعه‌ای پریشان از فعالیت‌ها داریم که ماهیت دقیقشان به‌آسانی آشکار نمی‌شود. اینها اعمالی‌اند که به هیچ شکل خاصی تجویز یا قدغن نمی‌شوند (موس، ۱۳۹۷: ۳۱-۳۰).

«جادو به‌طور پیشینی یک باور است» (همان، ۱۲۳). کسی که به جادو باور دارد، اثربخشی کنش‌های جادویی را قطعی می‌داند. تجربه‌های ناموفق شخصی از جادو، باور بدان را متزلزل نمی‌کند. اثربخشی آیین‌های جادویی «خودبه‌خودی است» (همان، ۱۷)؛ با این‌همه، اگر جادو باور در کنش خود موفق نشود، شکست خویش را نتیجهٔ خطأ در برگزاری مناسک می‌داند. به عبارتی، می‌توان گفت برگزاری آیین جادویی به معنای گرفتن نتایج آنی است. در حالی‌که در دین، ادعیه و اوراد برای باشندگان فرابشری اجرا می‌شوند و شخص دعاگو

به طور پیشینی نتایج موردنظر خویش را قطعی نمی‌داند و در صورت روپارویی با شکست، آن را نتیجه مخالفت باشندۀ فرایشری با خواست خود می‌داند.

موس در رساله «قربانی، ماهیت و کاربرد آن» ضمن تحلیلی اجتماعی از آیین قربانی و بررسی ارتباط آن با دین می‌نویسد: «عمل قربانی به طور طبیعی از اهداف محدودی که توسط ابتدایی‌ترین آموزه‌های دینی به آن نسبت داده می‌شود فراتر می‌رود» (اویر و موس، ۱۳۹۹: ۱۱۲). در جایی دیگر می‌گوید: «نیایش و سروبد بعلوه قربان در جادو حضور دارند، خصوصاً نیایش به خدایان» (موس، ۱۳۹۷: ۷۴). با این‌همه، قربانی در جادو تفاوت‌هایی با همین کار در دین داشته است: «قربانی کردن برای دیوان همان قدرت کیهانی را ایجاد می‌کرده که متضاد قدرت نیک بوده است. این امر شب‌هنگام انجام می‌شده و موجب آشفتگی، عدم باروری، بیماری و مرگ می‌شده است» (مندوza، ۱۴۰۰: ۵۱). پس می‌توان گفت دین و جادو و آیین‌هایی که حین هرکدام از رفتارهای انسان در این دو حوزه برگزار می‌شود، اشتراکاتی دارند؛ هرچند ممکن است هدف از برگزاری هرکدام از آنها متفاوت باشد. درنتیجه، عجیب نیست اگر روحانی یک دین به جادوگری متهم شود: «در جوامع که وظایف قدسی تماماً مجزا و تخصصی شده است، غالباً به جادوگری روحانیان مظنون می‌شوند» (موس، ۱۳۹۷: ۴۲). در داشتنامه دین نیز می‌خوانیم: «در بیشتر جوامع شناخته شده، جادو بخشی جدانشدنی از محدوده اندیشه و رفتار دینی است» (جونز، ۲۰۰۵: ۵۵۶۲). فریزر با اشاره به چنین اختلاطی به روستاییان اروپایی اشاره می‌کند که باور دارند کشیش قدرت‌های مرموز و جادویی دارد (فریزر، ۱۳۹۹: ۱۲۲). نتیجه اینکه هرچند ممکن است با نگاهی ارزش‌داورانه، دین را ضدجادو بدانیم، نمی‌توانیم انکار کنیم که می‌توان در میان معتقدان به یک دین کسانی را یافت که همزمان به جادو نیز اعتقاد دارند و از آن استفاده می‌کنند. پس می‌توان در داستان‌های شاهنامه و در میان ایرانیان که جادو را اهریمنی می‌دانند، کسانی را یافت که کردار جادوگرانه از خود بهنمایش گذاشته‌اند.

موس در تعریفی حداقلی از جادو می‌نویسد: «آیین جادویی آیینی است که نقشی در کیش‌های سازمان یافته ایفا نمی‌کند. این نوع آیین خصوصی، محرمانه و رازآلود است و به مرز آیین قدغن‌شده نزدیک می‌شود» (موس، ۱۳۹۷: ۳۳). پس، آیین جادویی چون دین سازمان یافته و دارای سلسله‌مراتب نیست و بیشتر کنشی خصوصی است؛ با وجود این،

همان‌طور که موس گوشزد می‌کند، جادوگری در سنت ریشه دارد و امری نسبتاً اجتماعی است. ازین‌رو، هرچند ممکن است در روایتی اساطیری، شخصیتی دین‌دار نموده شود، می‌توان با واکاوی روایت و نشانه‌های موجود، احتمال جادوگانی او را بررسی کرد.

## ۲. قدرت و جادو: چیرگی بر چهار عنصر

آتش در اسطوره‌های زیادی نقش بنیادین دارد. شاهان و پهلوانان در روایتهای اساطیری بسیاری با آتش سروکار دارند. در اسطوره‌ها و داستان‌های ایرانی، شاهان نگاهدارنده آتش‌اند. هوش‌نگ پیشدادی نخستین کسی است که آتش را رام می‌کند و دیگر شاهنشاهان ایران نیز هنگام نیاز به آتشکده‌ها رجوع می‌کنند. آن‌گونه که میرزا الیاده می‌گوید، «هم جادو و هم شمنیسم ابتدایی سیاست بر آتش را در خود دارند، چه مسئله قدرت لمس زغال‌های گداخته باشد... و چه موضوع تولید حرارت درونی که اجازه می‌دهد دربرابر سرمای فوق العاده مقاومت کند» (الیاده، ۱۳۹۴: ۸۹-۹۰). چیرگی بر آتش می‌تواند نشانه‌ای از قدرت‌های جادویی باشد؛ آنکه آتش را در چنگ می‌گیرد و از آن نگاهداری می‌کند، با دیگران فرق دارد و برگزیده است. آب از دیگر عناصر چهارگانه است که قهرمانان را به چالش می‌کشد و تسلط بر آن نشانه‌های دیگر از قدرت‌های ماورائی است. قهرمانان زیادی با رودخانه‌ها و دریاها می‌جنگند و پس از پیروزی، آب را مطیع خود می‌گردانند یا به سلامت از آن می‌گذرند. «چنگ بین قهرمان میرا و رود یزدانی قدرت بسیار خارق العاده و تقریباً ابرانسانی قهرمان را برای فرارفتن از مرزهای معمول بشری نشان می‌دهد» (میلز، ۱۳۹۳: ۸۹). آن‌گونه که میلز می‌گوید، روایت‌های اسطوره‌ای می‌کوشند تا به کمک نمایش مبارزه قهرمان با رودخانه/ دریا نبرد با امر آشوبناک را نمایند کنند و با روایت خود پیروزی قهرمان بر امر آشوب‌بنیاد را به نمایش بگذارند؛ زیرا «در کیهان‌شناسی‌ها، بازگشت کیمیابی به وضعیت مایع ماده در حکم بازگشت به وضعیت آشوبناک نخستین است و در مناسک تشرف، حکم مرگ رازآموز را دارد» (الیاده، ۱۳۹۴: ۱۷۴). پس، اگر پهلوانی با شکست رودخانه مرحله‌ای را پشت سر می‌گذارد، در قالبی نو زاده می‌شود. «به نظر می‌رسد آیین تشرف زال، فریدون و کیخسرو تنها آیین سن بلوغ نیست، بلکه آیین رازآموزی جادوگران و داروگران نیز هست» (رحمی و شیردل، ۱۳۹۲: ۱۵۸).

باد و چیرگی بر آن در داستان‌های اساطیری به شکل‌های گوناگون نموده می‌باشد. ساعدی در قومنگاری خود، اهل هو، به بررسی بادها و اهمیتش در زندگی مردم جنوب ایران پرداخته

است. طبق گزارش او، مردمی که گرفتار باد شده‌اند، «برای رهایی از درد و شکنجه یک باد، همیشه پیش بابا یا مامای آن باد می‌روند» (سعادی، ۱۳۴۵: ۳۴). ماما یا بابا همان جادو در مان‌گرانی هستند که با دانستن سنت اساطیری و افسون‌های بایسته، باد را از اهل هوا دور می‌کنند. در /وستا نیز ما با ایزدی به نام اندرروای مواجه می‌شویم که شاهان و پهلوانان ایرانی و تورانی او را می‌ستایند و از او یاری می‌خواهند. این ستایش‌ها «دربرابر برسم گستردۀ» (وستا، ۱۳۹۲: ۴۵۳) برگزار می‌شوند و می‌توان مدعی شد که چنین رفتارهایی در باورهای جادویی ریشه داشته‌اند؛ زیرا:

مؤلفان /وستا برای دفاع از خود دربرابر نیروهای جادویی از جادو استفاده می‌کردند. همانند میدان نبرد که هردو طرف از سلاح‌های مشابه استفاده می‌کنند، انسان‌های نیک در مبارزه با شر برای شکستدادن دشمنان خود از جادو استفاده می‌کردند (مندوza، ۱۴۰۰: ۱۶۹). درنتیجه، می‌توان گفت در مشت‌گرفتن باد از هر کسی برنمی‌آید و نشانه‌ای از نیروهای ویژه در فرد است.

خاک و توسعه زمین قدرت‌های ایزدی دارد و دربرابر هر کسی سر خم نمی‌کند. از نظر انسان اسطوره‌باور، زمین موجودی زنده است و فرشته یا ایزدی بر آن فرمان می‌راند. ستایش این ایزد می‌تواند خاک را همراه انسان کند. در /وستا بارها می‌خوانیم که سپندارمذ، «نگاهبان زمین و پاکی و باروری و سرسیزی» (وستا، ۱۳۹۲: ۱۰۰۲)، ستوده می‌شود. طبق تحلیل‌های فارست مندوza، از یک‌سو ستایش سرودهای /وستایی می‌توانستند کارکردی جادوگرانه داشته باشند؛ چه، «برای مؤلفان /وستا برگزاری آیین «جادوگری» نبوده که معنای شرارت داشته، بلکه این قصد و نیت بوده که شرگونه بوده است» (مندوza، ۱۴۰۰: ۵۱). از سوی دیگر، «متون مقدسی که ماهیت دینی دارند ممکن است تحت شرایطی خاص جادویی شوند» (موس، ۱۳۹۷: ۷۵؛ پس، می‌توان گفت آنکه خاک را تحت انقیاد در می‌آورد، ممکن است نیروی جادویی داشته باشد.

عناصر چهارگانه در اسطوره‌ها نیروهای ماورائی دارند. تسلط بر این عناصر به معنای چیرگی بر کیهان است. در افسانه‌ها و داستان‌های حماسی، کسانی هستند که می‌توانند با کمک نیروهای جادویی این عناصر را منقاد خویش گردانند و با بهره‌گیری از آنها هدف‌های خویش را پیش ببرند. برای مثال، در داستان «کاموس کشانی» می‌خوانیم که پیران از بازور جادو می‌خواهد تا بر «سر تیغ کوه» «بادی دمان» (فردوسی، ۱۳۹۹: ۵۳۱) ایجاد کند و برف و باران بباراند تا به سپاه ایران آسیب برسد. می‌توانیم تسلط بر این عناصر را در شاهان فرهمند

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناسی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

شاهنامه نیز پیگیری کنیم. کیخسرو در خلال داستان‌ها نشان می‌دهد که می‌تواند با رفتارها و گفتارهای خود این عناصر را با خود همراه کند و از آنها برای شکست دشمن بهره بگیرد. در بخش تحلیل داستان به این عناصر پرداخته خواهد شد.

### ۳. تحلیل داستان

در میان شخصیت‌های اساطیری شاهنامه، کیخسرو جایگاهی مهم دارد. او زاده ایران و توران است؛ یعنی فرزند سیاوش و فرنگیس، و در قلمروی زاده می‌شود و پرورش می‌یابد که جادوگری چون افراسیاب بر آن فرمان می‌آورد. پس از رؤیایی گودرز، گیو او را می‌جوید و پس از هفت‌سال می‌یابد و به ایران می‌آورد. کیخسرو پس از گذر از رودخانه و رسیدن به ایران، به کین‌ستانی بر می‌خیزد و به جنگ نیای خود، افراسیاب تورانی، می‌رود. پس از جنگ‌هایی پرتلفات و عملأً بی‌نتیجه، کیخسرو به کمک هوم افراسیاب را می‌یابد و خونش را می‌ریزد و آرام می‌گیرد. در پایان، با دریافت پیامی از سروش ناپدید می‌شود و ایرانیان را تنها می‌گذارد. داستان کیخسرو، به قول فردوسی، «پر جادوی» (فردوسی، ۱۳۹۹: ۷۹۳) است. فردوسی در پرداختن داستان‌ها و واژه‌گزینی‌هایش دقت بسزایی دارد. اشارات او به جادوگرانی کیخسرو در جای جای داستان به‌چشم می‌آید. حمام‌سرای طوس، آن‌گاه که می‌خواهد داستان جنگ بزرگ کیخسرو را بیاغازد، می‌گوید:

چو پیکار کیخسرو آمد پدید  
ز من جادوی‌ها بباید شنید  
(فردوسی، ۱۳۹۹: ۷۹۳)

و چند بیت بعد می‌خوانیم:

تو از کار کیخسرو اندازه گیر!  
کهن گشته کار جهان تازه گیر!  
که کین پدر بازجست از نیا ز شمشیر و هم چاره و کیمیا  
(همان، ۷۹۴)

فردوسی با تأکید بر اینکه پیکار کیخسرو همراه با جادوی‌هast و کین‌جویی او ترکیبی از شمشیر و چاره و کیمیاست، گویا می‌کوشد تا به خواننده بگوید این داستان با آنچه پیش از این خوانده‌ایم تفاوت‌هایی دارد. کیخسرو یک پادشاه معمولی نیست، بلکه گویا نیروهایی دارد که او را از پیشینیانش ممتاز می‌کند. کمی بعدتر، زمانی که کیخسرو انبوهی لشکریان

دوفصلنامه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه خوارزمی سال ۳۰، شماره ۹۲، بهار و تابستان ۱۴۰۱، صص ۱۹۱-۲۲۳

افراسیاب را می‌بیند، «دل پادشا شد پر از کیمیا» (فردوسی، ۱۳۹۹: ۸۰۴). همچنین، افراسیاب پیش از آغاز جنگ از شیده می‌خواهد تا پیامی برای نوهاش ببرد:  
نبیره که رزم آورد با نیا سرش بر بدی باشد و کیمیا  
(همان، ۸۰۴)

همان طور که می‌بینیم، گویا کیخسرو کیمیاگری انگاشته می‌شود که جنگش با نیا پر از جادوی‌هاست. درنتیجه، با توجه به اشاره‌های فردوسی، نظر خواننده به این نکته جلب می‌شود که آیا می‌توان کیخسرو را جادوگر دانست یا نه. در نگاه نخست و متأثر از ایدئولوژی حاکم بر داستان، به‌نظر می‌رسد که نمی‌توان کیخسرو را جادوگر دانست. در شاهنامه، تورانیان بارها جادوگر یا افسونگر خوانده شده‌اند؛ حتی، همان‌طور که پیشتر ذکر شد، در یکی از جنگ‌ها بازور جادو در نبرد نقش بازی می‌کند. مثلاً در جایی از داستان، کیخسرو پس از سوگند خوردن نزد کیاکووس مینی بر اینکه با افراسیاب آشتی نخواهد جست و کین پدر را خواهد خواست، روی به یزدان درباره افراسیاب می‌گوید:

تو دانی که او را بدی گوهر است همان بدنه‌زاد است و افسونگر است  
(همان، ۴۵۵)

پس، از آنجاکه تورانیان دشمن ایرانیان هستند و سرکرده‌شان به جادوگری متهم است، بنابر منطق داستان، کیخسرو نباید جادوگر باشد. با این‌همه، نشانه‌هایی در لایه‌های پنهانی داستان هست که ما را وامی‌دارد تا از ایدئولوژی مسلط بر داستان فاصله بگیریم و احتمال جادوگری کیخسرو را بررسی کنیم.

زندگی شگفت کیخسرو و رفتار و گفتارش خواننده را با پرسش‌های بی‌شماری رویارو می‌کند: خون تورانی در رگ‌های کیخسرو به چه معناست؟ جَستن او از مرگ به راهنمایی پیران یعنی چه؟ گذر او از رودخانه بر چه چیز دلالت می‌کند؟ گشودن دز بهمن جادوگران کدام ویژگی کیخسرو را برجسته می‌کند؟ آیا جنگ با نیا صرفاً برای کین‌ستانی است؟ جام گیتی‌نما در چه اعتقادهایی ریشه دارد؟ علت همراهی باد با کیخسرو در جنگ و رازونیازهای پیوسته شاهنشاه ایران چیست؟ مهرهای که کیخسرو به کار می‌گیرد تا گستهنم را نجات بخشد از کجا آمده است؟ رابطه کیخسرو و هوم چیست؟ چرا کیخسرو ناپدید می‌شود؟

**آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران** تحلیل انسان‌شناسی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

پاسخ به هر کدام از این پرسش‌ها می‌تواند جنبه‌های منفردی از شخصیت کیخسرو را آشکار کند؛ با این‌همه، اگر با رویکردی انسان‌شناسی و با توجه به اسطوره‌شناسی به تحلیل داستان‌های کیخسرو پرداخته شود، شاید بتوان به همه این پرسش‌ها پاسخ داد. به‌این‌ترتیب، دریافتی کلی از شخصیت کیخسرو و موقعیت اجتماعی او در بستر فرهنگی پنهان در متن شاهنامه به دست خواهد آمد.

### ۱.۳ نژاد و گوهر کیخسرو

#### ۱.۱.۳ نژاد جادوane

کیخسرو فرزند سیاوش ایرانی-تورانی و فرنگیس تورانی است. سیاوش از سویی فرزند کیکاووس است و از سویی دیگر فرزند خوب‌تری که خود را «خویش گرسیوز» (همان، ۳۰۴) می‌خواند و در مرز میان ایران و توران یافت شده است؛ پس، نژاد کیخسرو آمیخته است. با آمیختگی نژاد او دو گونه برخورد می‌شود: (الف) گاهی دست‌مایه اتهامات کسانی چون طوس می‌شود:

نخواهیم شاه از نژاد پشنگ	فسیله نه خرم بود با پلنگ
سزاوارتر کس به تخت و کلاه	فریبرز، فرزند کاووس شاه
به‌هرسو ز دشمن ندارد نژاد	همش فر و بزر است و هم نام و داد

(همان، ۴۴۴)

طوس، با اشاره به نژاد پشنگی و تورانی کیخسرو، او را سزاوار جانشینی کیکاووس نمی‌داند، اما گودرز در مخالفت با طوس می‌گوید:

گر از تور دارد ز مادر نژاد	هم از تخم شاهی نپیچد ز داد
به توران و ایران چن او نیز کیست؟	چنیں خام‌فتارت از بهر چیست؟

(فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۴۵)

گودرز کیخسرو را بی‌همتا می‌داند و با این استدلال که کسی چون او در ایران و توران نیست، اتهام بدنشادی را بی‌پایه می‌خواند. با توجه به آنچه از مادر و پدر کیخسرو می‌دانیم، می‌توانیم ادعا کنیم نژاد او از سوی مادر به جادوگران می‌رسد و از این نظر، احتمال دارد که شروط لازم برای جادوگری را داشته باشد؛ زیرا «جادوگری نه فقط یک خصلت فیزیکی است، بلکه ارشی نیز هست» (اوانز-پریچارد، ۱۹۷۶: ۲). موس نیز می‌نویسد: «ویژگی‌هایی هست که جادوگر را از آدم عادی و غیرمتخصص متمایز می‌کند. برخی اکتسابی‌اند و برخی موروثی» (موس، ۱۳۹۷: ۱۳۹۹)

---

دوفصلنامه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه خوارزمی

سال ۳۰، شماره ۹۲، بهار و تابستان ۱۴۰۱، صص ۱۹۱-۲۲۳

---

۳۷. می‌توان احتمال داد که کیخسرو، همان‌طور که به نژادش از جانب افراسیاب اشاره شد، به طور بالقوه ویژگی‌های موروثی را داشته باشد. آنچه در ادامه درباره کنش‌های جادویی کیخسرو می‌آید، نشانه‌هایی است از اینکه ویژگی‌های جادویی در وجود شاهزاده ایرانی وجود دارد.

کیخسرو پس از پیروزی بر افراسیاب و زمانی که از ادامه شاهنشاهی سیر شده بود، به نژاد خود فکر کرد و آن را عاملی دانست که ممکن بود او را چون جمشید و ضحاک به بیراهه بکشاند. او در اشاره به افراسیاب، او را پر از کیمیا می‌خواند؛ به عبارت دیگر، غیرمستقیم تصدیق می‌کند که خود نیز پر از کیمیاست:

بهیکسو چو کاووس دارم نیا	دگرسو، چو تور، آن پر از <u>کیمیا</u>
که جز روی کزی ندیدی به خواب	چو کاووس چون <u>جادوافراسیاب</u>
(فردوسی، ۱۳۹۹: ۸۷۷)	

زال هنگامی که در می‌یابد نمی‌تواند نظر کیخسرو را درباره کناره‌گیری عوض کند، دلیل تصمیم او را بدنزدایی‌اش قلمداد می‌کند:

همانجا بد آرام و آبشخورت	به توران‌زمین زادی از مادرت
که جز <u>جادوی</u> راندیدی به خواب	زیکسو، نبیره ردافراسیاب
چو کاووس بد خیم دیگر نیا	پر از رنگ رخ، دل پر از کیمیا
(همان، ۸۹۷)	

جالب توجه اینکه زال حتی کیکاووس را نیز پر کیمیا می‌نامد. ب) گاه با تأکید بر این نکته که نژاد شاه به قباد می‌رسد و همانند فریدون است، اتهامات رد می‌شوند. گودرز در دفاع از کیخسرو می‌گوید:

به فرّ کیانی و رای درست	ز جیحون گذر کرد و کشتی نجست
چو شاهآفریدون کز اروندرود	گذشت و به کشتی نیامد فرود
(همان، ۴۴۵)	

و البته، می‌دانیم که فریدون ضحاک جادو را به دستور سروش در بند کرده است؛ «در وندیداد از ثریت نخستین پزشک و درمان بخش روی زمین- سخن به میان می‌آید» (لوستا، ۱۳۹۲: ۱۰۲۶)؛ پس، می‌توان او را جادو درمان گر دانست؛ نیز او برای آزمودن فرزندانش چون اژدهایی (همان، ۶۰) بر ایشان ظاهر می‌شود. درنتیجه، می‌توان احتمال داد که فریدون نیز ویژگی‌های

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناسنگی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

جادوگرانه دارد. این را نیز باید به یاد داشته باشیم که افراسیاب در یکی از نامه‌هایش درباره خود به کیخسرو می‌گوید: «ز تخم فریدون افسونگرم» (همان، ۸۵۱). نتیجه اینکه، چه در دفاع از نژاد کیخسرو و چه در حمله به او، جادوگری به میان کشیده می‌شود.

#### ۲.۱.۳ درخت کیهانی و رهایی در کوه

فردوسی داستان جانشینی کیخسرو را با استعاره‌ای پرمunta می‌آغازد:

به پالیز چون برکشد سرو شاخ سر شاخ سبزش برآید ز کاخ

به بالای او شاد باشد درخت چو بیندش بینادل و نیک بخت

(فردوسی، ۱۳۹۹: ۴۵۱)

درختان در ایران باستان بزرگ داشته می‌شدند: «پادشاهان پارس پیوسته درخت چنار را گرامی می‌داشتند» (بهار، ۱۳۹۰: ۴۵). «تصویر درخت کیهانی یا درخت زندگی در پیکره منسجمی از اسطوره‌ها، آینه‌ها، تصاویر و نمادها به چشم می‌خورد» (کوک، ۱۳۸۷: ۱۹). درخت کیهانی ابزاری است برای پیوستن آسمان و زمین و آنچه زیر زمین است. کسانی که توانایی اش را داشته باشند می‌توانند به کمک درخت کیهانی به سفرهای شمنی بروند. به علاوه، «برخی اسطوره‌شناسان سیاوش را یک ایزد گیاهی می‌دانند» (شمیسا، ۱۳۹۹: ۷۲). پس، کیخسرو شاخی است که از سرو سیاوش قد بر می‌افرازد. استعاره فردوسی از این نظر اهمیت دارد که نشان می‌دهد کیخسرو، بسان پدرش، در مرکز عالم است. شاید بیراه نباشد که در دو جای دیگر نیز افراسیاب کیخسرو را به درخت شبیه کرده است:

چرا کشت باید درختی به دست که بارش بود زهر و بیخش کبست

(فردوسی، ۱۳۹۹: ۳۶۱)

نخواهم ز بیخ سیاوش درخت نه شاخ و نه برگ و نه تاج و نه تخت

(همان، ۳۹۳)

درنتیجه، ارتباط درخت و سیاوش اتفاقی نیست و احتمالاً در اساطیری ریشه دارد که هرچند فراموش شده‌اند، ردپایی از آنها بر جای مانده است.

زمانی که کیخسرو زاده می‌شود، به دستور افراسیاب، به کوه و نزد شبانان فرستاده می‌شود (فردوسی، ۱۳۹۹: ۳۹۷). ایرانیان باستان اعتقاد داشته‌اند که در ابتدا آسمان و زمین کوهی بوده‌اند و زمین پایه آن و آسمان ستیغش را می‌ساخته است (اسماعیل‌پور، ۱۳۹۶: ۱۰۹).

طبق آنچه کوک می‌گوید، ستون کیهانی و مرکز کیهان در سه تصویر نموده می‌شود؛ ستون، درخت و کوه (کوک، ۱۳۸۷: ۲۰). با توجه به این نکته، پیوند کیخسرو با کوه را می‌توان همانند رابطه‌اش با درخت تحلیل کرد؛ او در مرکز جهان است و می‌تواند با ورای این جهان ارتباط برقرار کند. همان‌طور که الیاده درباره شمن‌ها می‌گوید که بررفتن به آسمان را از طریق درخت (الیاده، ۱۳۹۲: ۵۳) می‌دانند، کیخسرو نیز سفر نهایی خود را از کوه می‌آغازد و نمی‌دانیم پایان این سفر چیست. با این‌همه، از آنجاکه «در مرکز جهان، کوهستان مقدس واقع است» (الیاده، ۱۳۹۹: ۳۵۱) و به‌زعم صادقیان و جعفری (۱۳۸۶: ۱۰۵)، احتمالاً عروج کیخسرو ویژگی‌هایی را به ارث برده است که مختص شمن‌ها، جادوگران یا جادو درمان‌گران است؛ او از مرکز جهان به عالم قدس می‌رود.

### ۳.۱.۳. گوهر

در نژاد کیخسرو چون و چرا می‌شود، اما در هنر و گوهرش شکی نیست. به‌همین دلیل، فردوسی پس از ذکر سه‌چیزی که برای شاه بایسته است، می‌گوید:

ازین هرسه گوهر بُود مایه‌دار      که بر یابد از خلعت کردگار  
(فردوسی، ۱۳۹۹: ۴۵۱)

فردوسی، احتمالاً متأثر از ایدئولوژی حاکم بر روایت‌های موجود، گوهر را برتر از هنر و نژاد می‌داند و این روایت را در ابتدای داستان کیخسروی بدنژاد می‌آورد تا توجیهی برای مشروعیتش ارائه کند. او در لفافه می‌گوید که هرچند کیخسرو نژادی درست ندارد، اما گوهری دارد که او را سزاوار شاهی می‌گرداند. طبق منطق داستان، گوهر چیزی آن‌سری است، و چون هنر اکتسابی یا چون نژاد حاصل اتفاق نیست. پس، آنکه چون شاخی از سرو روییده است و سروش با او همسخن می‌شود و درنهایت از دامنه کوهی مقدس ناپدید می‌شود، ویژگی‌هایی دارد که دیگران ندارند. هرچند فریبرز نژاد و هنر و خرد دارد، از آنجاکه چون کیخسرو صاحب گوهر خداداد نیست، نخواهد توانست رویارویی افراسیاب جادو بایستد؛ چه، مبارزه با او نیازمند نیروهایی جز جنگ‌آوری یا نژادگی و خرد است. گوهرانگی کیخسرو با ویژگی‌های جادوانه اور ارتباط دارد.

### ۳. ویژگی‌های جادوانه کیخسرو

موس یادآور می‌شود هر کسی که دلش بخواهد نمی‌تواند جادوگر شود، بلکه برای جادوگری ویژگی‌هایی لازم است که برخی از راه آموزش به دست می‌آیند و برخی دیگر از خانواده به شخص می‌رسند (موس، ۱۳۹۷: ۳۷). هم امکان آموزش و هم امکان ارت برای کیخسرو وجود دارد. همان‌طور که پیشتر ذکر شد، کیخسرو جادوگر بالفعل است؛ زیرا نیا و حتی اجداد جادوگر دارد. نیز، او برای مدتی در سرزمین توران و نزد شبانان بزرگ شده است؛ پس، می‌توان احتمال داد که از آنها آموزش‌های لازم را برای جادوگری دریافت کرده باشد؛ زیرا جادو جزئی جدانشدنی از برخی شغل‌ها از جمله چوبانی است (همان، ۴۰).

۱.۲. نشانه‌های جسمی: جادوگران به منزله انسان‌هایی که تفاوت‌هایی جدی با دیگران دارند، دارای ویژگی‌هایی انگاشته می‌شوند که در دیگران نیست. درباره برخی جادوگران ادعا شده است که ویژگی‌های بدنی عجیبی دارند (همان، ۳۷). زمانی که گیو به حضور کیخسرو می‌رسد، برای شناختن او می‌خواهد تا نشانش را به او بنماید:

نشان سیاوش پدیدار بود چو بر گلستان نقطه قار بود  
(فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۲۶)

نشان کیخسرو به پدرش و چند بیت بعدتر به کیقباد منتب می‌شود. این نشان از «گه کیقباد» (همان، ۴۲۶) میراث است و به شاهان رسیده است. می‌توان این نشان را به مثابه علامتی شاهانه تحلیل کرد، اما در/وستا می‌خوانیم که کوی‌ها و کرپن‌ها از هم‌آوران زرتشت دانسته می‌شوند (مندوza، ۱۴۰۰: ۱۰۴) و «این واژه به معنی رئیس-کاهن عشیرهای آریایی بوده است» (وستا، ۱۳۹۲: ۱۰۳۶). آنها دشمنانی باقی‌مانده از دین پیشاورزت‌شده بوده‌اند: «وقتی در گاتانها کلمه کوی به صورت جمع آید، مراد امرایی هستند که با زردشت دشمنی می‌ورزیده و از دیویستا، یعنی آیینی که زرتشت آن را نسخ کرده بود، طرفداری می‌کرده‌اند» (کریستن‌سن، ۱۳۹۳: ۱۱).

می‌دانیم که دین جدید بقایای کیش پیش از خود را جادویی می‌داند (موس، ۱۳۹۷: ۲۵). نتیجه اینکه می‌توان گفت کیانیان بازماندگان کیش کهنه هستند که احتمالاً آیین‌های جادویی برپا می‌داشته‌اند و خاطرهای از آنها در گاهان زرتشت مانده است. همان‌گونه که دوست‌خواه می‌نویسد، کیانیان کوی‌های اوستایی‌اند (وستا، ۱۳۹۲: ۱۰۳۶۹).

**۳.۲.۲. خردسالی و دستیاری جادوگر:** خردسالان دستیار جادوگران می‌شوند (موس، ۱۳۹۷: ۴۰). کیخسرو از بچگی نزد تورانیان جادوگر بزرگ می‌شود. پیران از آغاز مراقبت از او را به گردن می‌گیرد و تلاش می‌کند تا خطرهای احتمالی را از او دور کند. همچنین، شاهزاده ایرانی به دستور افراسیاب چندسالی نزد شبانان پرورش می‌یابد. هرچند افراسیاب به خاطر رؤیایی که دیده است چنین می‌کند، پرورش کودک به دور از جامعه و در طبیعت نمونه معمولی از آیین تشریف است (الیاده، ۱۳۹۲: ۱۹۲).

مدار ایدرش در میان گروه به نزد شبانان فرستش به کوه  
(فردوسي، ۱۳۹۹: ۳۹۷)

پس، می‌توان احتمال داد که در این دوران، کیخسرو آموزش‌های جادوانه دیده باشد.

**۳.۲.۳. جادودانی روحانی:** گاه، گمان می‌رود که روحانیان یک جامعه جادوگرند (موس، ۱۳۹۷: ۴۲). کیخسرو طبق منطق روایت نه تنها شاه است، بلکه ویژگی‌های یک روحانی را از خود نشان می‌دهد. او اینجا و آنجا به رازونیاز با خدا می‌پردازد و بیشتر کارهای خود را از طریق خلوت‌گزینی با ایزد پیش می‌برد. همچنین، می‌دانیم که او پس از اینکه نمی‌تواند افراسیاب را بیابد، با پدربرزگ خود کیکاووس به آتشکده می‌رود و مشغول پرستش می‌شود. اگرچه پوسته روایت او را چون فردی روحانی به نمایش می‌گذارد، می‌توان طبق آنچه موس می‌گوید و با توجه به خوانش مندوza از اوستا و متون دینی، این احتمال را داد که او نیز کنش‌های جادوگرانه داشته باشد.

**۳.۲.۴. جادوگری بیگانگان:** در جوامعی که جادوانگاری رواج دارد، احتمال اینکه بیگانه‌ها جادوگر پنداشته شوند زیاد است. «به‌همین ترتیب، غریبه‌ها در یک جامعه در گروه جادوگران جای می‌گیرند... غریبه عمده‌تاً کسی است که در قلمرو بیگانه می‌زید» (همان، ۴۳). کیخسرو از سوی ایرانی است، اما برای مدتی در قلمرو بیگانه زیسته است و همان‌طور که طوس متهمش می‌کند، نژادی آمیخته دارد. از همین‌رو، کیخسرو در میان ایرانیان تا حدودی بیگانه به حساب می‌آید.

**۳.۲.۵. خویشن‌داری جادوگر:** جادوگر نه تنها بر اشیاء چیره است، بلکه بر وجود خود نیز مسلط است (همان، ۴۶). خویشن‌داری از ویژگی‌های بایسته جادوگر است. کیخسرو از این نظر نیز جادوگر است. جادوگران روحی شگرف دارند. روح آنها چون دیگران نیست. «روح جادوگر

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناختی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو اساساً پویاست» (همان، ۴۷).

کیخسرو از نظر روحی نیز همانند دیگر ایرانیان نیست. رازونیازها و گوشه‌گیری‌های او و ارتباطش با سروش و شنیدن سخنان ایزد از زبان پیام‌آور آسمانی خود نشانه‌ای از روح شگرف او است. به نظر می‌رسد روح قوی کیخسرو در کنار موارد دیگر نشانه‌ای از نیروی بالقوه جادویی او است.

**۳.۲.۳ جادوگر و حیوانات:** جادوگران با حیوانات روابط ویژه دارند. کیخسرو با اسب پدر رابطه‌ای شایسته توجه دارد. او اسب پدرش، سیاوش، را می‌یابد و بر آن سوار می‌شود و اسب او را می‌پذیرد. پذیرش اسب می‌تواند نشانه‌ای باشد از اینکه دریافته است کیخسرو شایسته سواری است و ویژگی‌های بایسته را از پدرش به ارث برده است. بهزاد، اسب سیاوش، همچون انسانی با دیدن کیخسرو آه می‌کشد (فردوسی، ۱۳۹۹: ۴۲۸) و هنگامی که کیخسرو بر اسب می‌نشیند، «به کردار باد هوا» (همان) می‌تاخد و از نظر گیو ناپدید می‌شود.

#### ۳.۲.۷. تسخیر روح: جادوگران با ارواح ارتباط می‌یابند.

جادوگر، مانند شعبدیاز، معمولاً این قابلیت را دارد که یک روح تسخیرش کند. وقتی جادوگر تسخیر می‌شود، نه تنها حضور فردی جدید را در درون خود احساس می‌کند، بلکه هویت خودش نیز تسلیم نیروی آن دیو می‌گردد و این روح است که از دهان او سخن می‌گوید (موس، ۱۳۹۷: ۵۴).

کیخسرو پس از آنکه تصمیم می‌گیرد تخت را رها کند، مشغول رازونیاز و گوشه‌گیری می‌شود. وقتی او در انزوا به سر می‌برد، ایرانیان از وضعیتش نگران می‌شوند و گمان می‌برند که اهربین مشاعرش را مختل کرده است. به عبارت دیگر، ایرانیان گمان می‌کنند روح او تسخیر شده است و رفتاری نامعمول دارد. زال این گمان را به بهترین شکل بیان می‌کند:

مگر <u>دیو</u> با او هم‌آواز گشت	که از راه یزدان سرش بازگشت
فریدون و هوشنگ <u>یزدان پرست</u>	نیز دند هرگز بدین شاخ دست

(فردوسی، ۱۳۹۹: ۸۹۶)

زال، با اشاره به اینکه شاهان یزدان‌پرست چنین نکرده‌اند، با طعنه رفتار کیخسرو را خلاف یزدان‌پرستی می‌خواند و او را به همراهی با دیو متهم می‌کند. زال کهنه‌کار و باتجربه، از سنت شاهنشاهی آگاه است و رفتار فرزند سیاوش را هماهنگ با آن سنت نمی‌بیند. کیخسرو چون بیگانه‌ای است که در سنت شناخته‌شده برای ایرانیان غریب می‌نماید و رفتارهایی دیوپسند و جادوane دارد. بیراه نیست که دستان به او اتهام بدنژادی می‌زند:

دوفصلنامه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه خوارزمی	سال ۳۰، شماره ۹۲، بهار و تابستان ۱۴۰۱، صص ۱۹۱-۲۲۳
به توران زمین زادی از مادرت	همانجا بد آرام و آبخورت
زیکسو، تبیره ردافراسیاب	که جز جادوی راندیدی به خواب
چو کاووس بدخیم دیگرنيا	پر از رنگ رخ، دل پر از کيميا (همان، ۸۹۷)

زال، با اشاره به رفتارهای غریب کیکاووس، حتی او را نیز تلویحًا بیگانه‌ای در میان آشنايان ایرانی به حساب می‌آورد که قصد گشودن راز آسمان را داشته است.

**۳.۲.۸. قدرت اجتماعی و جادو:** «جایگاه استثنایي کسانی که در جامعه مناصب قدرت را به دست دارند از افراد جادوگر می‌سازد» (موس، ۱۳۹۷: ۴۱). کیخسرو در میان ایرانیان جایگاه والایی دارد. او دارای نشان کیانی، پسر سیاوش، گذرنده از رود، گشاینده دژ بهمن، درمان بخش گسته‌هم و براندازنده افراسیاب جادو و از همه‌مهمنه‌تر شاهنشاه ایرانیان است. موس می‌نویسد در ملانزی، کسی که رئیس قبیله و دارای ماناست، جادوگر انگاشته می‌شود (همان). مانا نیرویی است همانند فره ایزدی. در شاهنامه، بارها به فرممندی کیخسرو اشاره شده است. همچنین، ایزد به او گوهر بخشیده است. همه این موارد دال بر قدرت‌های جادویی کیخسرو است.

با توجه به واژه‌گزینی فردوسی و اشاره‌های پیدا و پنهان او به جادوگری کیخسرو، و نیز رابطه این شخصیت اساطیری با کوه و درخت و ویژگی‌های جادوانه‌ای که ذکر شان رفت، می‌توان گفت کیخسرو احتمالاً جادوگر است. او چون بیگانه‌ای در میان ایرانیان رفتارهایی غریب از خود نشان می‌دهد، تا جایی که حتی ایرانیان نیز به رفتارش معترض می‌شوند. شجری و خواجه‌گیری در مقاله خود نتیجه گرفته‌اند که رفتار کیخسرو «عارفانه و زاهدانه» است (شجری و خواجه‌گیری، ۱۳۹۹: ۲۰۴)، اما توصیف این چنینی کیخسرو دقیق نیست. کیخسرو، هرچند رفتارهایی ظاهرآ زاهدانه مانند خلوت‌گزینی دارد و دنیاگریز است، این رفتارهای کیخسرو در بستری فرهنگی ریشه دارد که نمی‌توان زهد و عرفان را به آن نسبت داد. اگر در کنش‌های او دقیق شویم، می‌بینیم تا جایی که بتواند به دنیا می‌پردازد: سوگند می‌خورد تا کین پدر را بستاند، لشکرکشی‌های زیادی می‌کند و می‌جنگد؛ در این جنگها، خون انسان‌های گناهکار و بی‌گناه زیادی ریخته می‌شود؛ به غنایم جنگی نه نمی‌گوید و مهم‌تر از همه، شصت سال فرمان‌روایی می‌کند. نتیجه اینکه، نمی‌توان کناره‌گیری او را نشانی از زهد دانست، بلکه او نگران این است که چون کاووس و جمشید فره خود را از کف بدده. این ترس بیراه نیست؛ چه، همان‌طور که پیشتر آمد، نژاد کیخسرو آمیخته‌ای از تورانیان جادو

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناسی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

و ایرانیان است و هنر ش نیز، هرچند پسندیده است، گاهی سبب شائبه می‌شود؛ پس، اگر فر خود را نیز از کف بدهد، هیچ برایش نمی‌ماند. در ادامه، به کنش‌های کیخسرو می‌پردازیم تا نشان دهیم بسیاری از کنش‌های او جادویی‌اند.

### ۳. کنش‌های جادویی کیخسرو

کنش‌های جادویی کیخسرو را به ترتیبی بررسی می‌کنیم که در داستان آمده است.

(الف) گذر از جیحون: همان‌طور که پیشتر آمد، گذر از رودخانه کنشی آستانه‌ای است. قهرمان با گذر از آب در مرحله‌ای نو گام می‌گذارد. کیخسرو پس از پرورش در کوه و از سرگذراندن آزمون‌هایی که تنها یکی از آنها یعنی پاسخ به پرسش‌های افراسیاب در شاهنامه آمده است، آماده گذر از آب می‌شود. کیخسرو و گیو و فرنگیس به جیحون می‌رسند و از بازخواه کشتی می‌خواهند و نمی‌یابند. گیو جمله‌ای معنادار به شاه می‌گوید:

به شه گفت گیو: ار تو کیخسروی نبینی ازین آب جز نیکوی

فریدون که بگذاشت اروندرود فرستاد تخت مهی را درود

جهانی سراسر شد او را رهی که با روشنی بود و با فرهی

(فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۳۸)

گیو آنچه را که گودرز در آینده خواهد گفت، اینجا به زبان می‌آورد: کیخسرو چون فریدون با فرهی است، پس گذر از آب برای او چیزی نخواهد بود و عنصر آب مسخر است.

(ب) گشودن دژ بهمن: طوس، در جایگاه یکی از نژادگان تندخوی ایرانی، نمی‌تواند قدرت‌گیری کیخسرو تورانی‌ایرانی را بپذیرد و می‌گوید:

به فرزند باید که ماند جهان بزرگی و دیهیم و تخت مهان

فریبرز با فر و چهر کیان میان بسته دارد چو شیر ژیان

چو فرزند باشد، نبیره کلاه چرا برنهد، برنشیند به گاه؟!

(همان، ۴۴۵)

طوس کیخسرو را سزاوار شاهی نمی‌داند. کیکاووس نمی‌خواهد از میان فریبرز و کیخسرو یکی را برگزیند؛ به همین دلیل، برای گشودن این گره چاره‌ای می‌اندیشد:

دو فرزند ما را کنون با دو خیل بباید شدن تا در اردوبل

به مرزی که آنجا دز بهمن است همه ساله پرخاش آهرمن است

به رنج است از آهرمن آتش پرست  
نیارد بدان مرز موبد نشست  
(همان، ۴۴۶)

او از این دو می‌خواهد تا به اردولیل بروند و دژ را بگشایند. ابتدا فریبرز و طوس برای این کار عازم می‌شوند، اما توفیق نمی‌یابند؛ چراکه:

زمین سربسر گفتی از آتش است  
هو دام آهرمن سرکش است  
سر باره دز بد اندر هو  
ندیدند جنگ هو را رو  
(همان، ۴۴۷-۴۴۶)

آتشی که از زمین می‌تابد و اینکه سر دژ در آسمان است، جلو آنها را می‌گیرد. گشودن چنین دژ نامعمولی با روش‌های مرسوم و به کمک زور ممکن نیست. فریبرز هرچند فرمند است و فرزند شاه و بی‌هنر نیز نیست، اما همچون کیخسرو گوهر خداداد ندارد. این گوهر نیروهایی را در کیخسرو ایجاد می‌کند که دیگران فاقد آن‌اند.

پس از بازگشت طوس و فریبرز، کیخسرو به همراه گودرز و گیو و دیگران به اردولیل می‌رود. او آگاه است که در چنین جنگی، سپاه کارآمد نیست. کیخسرو، سوار بر تخت زرین و تاج بر سر و گرز در دست، به نزدیک دژ می‌رسد و بر پشت زین نویسنده‌ای می‌خواهد. موس یادآور شده است که جادوگر برای اجرای آیین موظف به رعایت دستورهای بسیار است. «به ایشان گفته می‌شود که جامه‌های خاص بپوشند، یا کاملاً نو یا فرسوده، یا یکپارچه سفید یا با نوارهای صورتی و غیره... کلاه خاصی بر سر می‌گذارند» (موس، ۱۳۹۷: ۶۶). توصیف پوشش و تخت و طوق و تاج شاه کمی غریب می‌نماید. اگر قرار بود جنگی میان سپاهیان دربگیرد، فردوسی توصیفی از جنگ‌جویان ارائه می‌کرد، اما از آنجاکه این جنگ چون دیگر نبردها نیست، توصیف فردوسی نیز شکلی دیگر می‌گیرد. کیخسرو نامه‌ای می‌نویسد و در آن ذکر می‌کند که دژ یا ازان اهریمن است یا جادوان یا سروش و متناسب با هر کدام راهی برای گشودن دژ پیش می‌کشد:

جهان آفرین را به دل دشمن است	گر این دز برویم آهرمن است
سرش را به گرز اندر آرم به خاک!	به فر و به فرمان یزدان پاک
مرا خود به جادو نباید سپاه	و گر جادوان راست این دستگاه
سر جادوان را به بند آورم!	چو خم دوال کمند آورم
به فرمان یزدان یکی لشکر است	و گر خود خجسته سروش ایدر است

همان من نه از دست آهرمنم که از فر و بزر است جان و تنم!  
(فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۴۸)

دزی که در دست اهریمن باشد، با فر گشوده می‌شود، اما اگر جادوان دز را تسخیر کرده باشند، سپاه به کار نمی‌آید و کیخسرو باید به تنها یی شکستشان بدهد. کیخسرو این احتمال را نیز می‌دهد که سروش دز را تسخیر کرده باشد و به همین دلیل خود را فرمانبر یزدان می‌خواند. کیخسرو از جادو بهره خواهد برد؛ از همین‌رو، بایسته می‌بیند گوشزد کند که در لشکر یزدان است نه اهریمن. این اشاره می‌تواند دال بر این موضوع باشد که کیخسرو جادوی خود را سپید می‌داند نه چون جادوی تورانیان سیاه. این تحلیل، نظر رحیمی و شیردل (۱۳۹۲: ۱۶۸) را نیز تأیید می‌کند که نوشت‌هاند: «کیخسرو و فریدون هردو صاحب جادوی سپیدند، برخلاف افراسیاب و ضحاک که جادوی سیاه دارند». همین‌طور «برای مؤلفان اوستا برگزاری آین جادوگری نبوده که معنای شرارت داشته، بلکه این قصد و نیت بوده که شرگونه بوده است» (مندوza، ۱۴۰۰: ۵۱). نیت کیخسرو شر نیست، بلکه می‌خواهد جادوان و دیویستان را بسان اجدادش بتاراند. در شاهنامه جادو به تورانیان منتنسب است و ناپسند شمرده می‌شود، اما کیخسرو جادو را برای هدف اهورایی به کار می‌برد. وقتی گیو نامه را بر سر نیزه می‌زند و آن را بر دیوار می‌گذارد:

شد آن نامه نامور ناپدید خروش آمد و خاک دز بردمید  
همانگه به فرمان یزدان پاک از آن باره دز برآمد تراک  
(فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۴۸)

نامه به طرز شگفتی ناپدید می‌شود و خاک دز بر می‌دمد. خالقی مطلق در واژه‌نامه شاهنامه برای معنی بردمیدن در این بیت «برخاستن، توفیدن» (خالقی مطلق، ۱۴۰۰: ۶۹) را پیشنهاد کرده است. ایشان در مدخل بردمیدن، معنای «جوشیدن» و «برافروختن» (همان) را نیز پیشنهاد کرده‌اند. به نظر می‌رسد این دو معنا نیز از بیت دریافت‌شده‌اند. می‌دانیم که وقتی فریبرز و طوس به دز آمده بودند، زمین چون آتش بود، پس، بعيد نیست که هنگام ترک خوردن دز نیز زمین چون آتش شعله‌ور شده یا اینکه خاک به جوش آمده باشد.

پس از فروریختن دژ، کیخسرو به سپاهیان دستور تیرباران می‌دهد. در نتیجه این کار، دیوان بسیاری هلاک می‌شوند (فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۴۸). گشودن دژ فرهمندی کیخسرو را اثبات می‌کند و طوس نیز دیگر نمی‌تواند مخالفتی با او علّم کند:

ز گفتارها پوش آورد پیش بیچید از آن بیهده رای خوبش (همان، ۴۴۹)

در پایان نیز کیخسرو دستور می‌دهد تا در آن جایگاه گنبدی برپا دارند و آتشکده‌ای بسازند (همان). به عقیده آیدنلو (۱۳۹۸: ۳۶)، از آنجاکه آتش مقدس نایبود‌کننده اژدهاست، می‌توان فرض کرد که داستان فتح دژ بهمن و برپایی آتشکده به جای جایگاه جادوان، صورتی دیگر از روایت اژدهاکشی کیخسرو است. نتیجه اینکه، کیخسرو در جایگاه نگاهبان آتش، به جای دژی جادویی، سازه‌ای اهورایی بنا می‌کند.

ج) ابر، آب و باران: در داستان کیخسرو، آب پراهمیت است. کمی پیشتر از داستان آمدن کیخسرو به ایران، وضعیت ایران نابسامان است و باران نمی‌بارد و هوا خشک شده است (همان، ۴۲۰). گودرز خوابی می‌بیند:

چنان دید گودرز یک شب به خواب که ابری برآمد از ایران پر آب

و «بر آن ابر باران خجسته‌سروش» (همان). سروش به گودرز نوید کیخسرو را می‌دهد و به او می‌گوید که به کمک او هر چیزی ممکن است:

چن آید بدایران پی فرخش ز چرخ آنچه خواهد، دهد پاسخش...  
به دریای قلزم به جوش آرد آب نخارد سر از کین افراسیاب (فردوسي، ۱۳۹۹: ۴۲۰)

از آنجاکه افراسیاب مایه خشکسالی است، نایبودی او خرمی را به ایران باز خواهد آورد. آب‌ها در برابر کیخسرو رام می‌شوند. سروش می‌گوید چرخ پاسخ کیخسرو را می‌دهد. کیخسرو با تسلطی که بر آب دارد، می‌تواند چرخ را وادارد که زمین را از خشکسالی برهاند. پس بپره نیست که پس از رسیدن شاه به ایران:

از ابر بهاری بیارید نه ز روی زمین زنگ بزدود غم (همان، ۴۵۲)

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناسی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

د) آبزره: هنگامی که افراسیاب از راه آبزره می‌گریزد، کیخسرو تصمیم می‌گیرد او را دنبال کند. سپاهیان از آب و گذر از آن می‌ترسند و می‌گویند که «به دریا به کام نهنگ اندریم» (همان، ۸۵۸). اما رستم به اختر نیک شاه اشاره می‌کند: و دیگر که این شاه پیروزگر بیابد همی زاختر نیک بر (همان، ۸۵۹)

کیخسرو در سفرهای دریایی خود با هیچ مشکلی رویارویی نمی‌شود و راههای یکساله را در هفت‌ماه طی می‌کند (همان، ۸۷۲). چیرگی او بر عنصر آب انکارنشدنی است.

ه) جام گیتی‌نما: موس برای برگزاری آیین‌های جادویی شروطی را ذکر می‌کند که باید رعایت شوند. جادوگر موظف است سنتها را جدی بگیرد. زمان و مکان برگزاری آیین‌ها بسیار مهم است (موس، ۱۳۹۷: ۶۲). جادوگران برای اجرای مناسک خود نیازمند ابزارها و اشیائی هستند که «گرینش و آماده‌سازی آنها به طریقی آیینی انجام می‌شود و آنها نیز تابع شرایط خاص زمان و مکان هستند» (همان، ۶۴). لازم است که جادوگر دستورهایی را نیز درباره پاکی رعایت کند (همان، ۶۶).

پس از اینکه بیژن در چاه زندانی می‌شود، گیو از کیخسرو می‌خواهد تا به او در یافتن فرزندش کمک کند. کیخسرو ابتدا به او دلداری می‌دهد و پیشگویی‌ای را با او در میان می‌گذارد که خود نشانه‌ای از قدرت‌های آن‌سری اوست:

که من با سواران ایران به جنگ سوی شهر توران شوم بی‌درنگ...  
بدانجای با من بود بیژنا همی جنگ جوید چن آهرمنا  
(فردوسی، ۱۳۹۹: ۶۵۸-۶۵۹)

سپس، دستور می‌دهد تا هزاران سوار بیژن را بجویند (همان، ۶۵۹) و در نهایت می‌گوید: و گر دیر یا به ازو آگهی تو جای خرد را مگردان تهی! بمان تا بباید مه فوردین به هرمز شود کارکردان ما بخواهم من آن جام گیتی‌نما کجا هفت کشور بدوى انдра کنم آفرين بر نياگان ما

بگویم تو را هر کجا بیژنست  
به جام این سخن مر مرا روشنست  
(فردوسي، ۱۳۹۹: ۶۶۰)

کیخسرو، همان طور که از بیت های بالا برمی آید، نمی تواند هر زمان یا هر طور که خواست از جام گیتی نما استفاده کند. از جام باید در ماه فروردین استفاده کرد. فروردین ماه بزرگ داشت فروشی هاست. بهار می نویسد:

[فروشی] ظاهرآ از صورت فرضی fra-vərəθra- آمده است. واژه- vərəθra به معنای دفاع و ایستادگی است... علت این نام گذاری را باید در وظایف دفاعی عمومی ضد اهربیمن و اعمال دلاورانه فروشی ها در دفاع از خویشان و نزدیکان دانست (بهار، ۱۳۹۳: ۷۵-۷۶).

کیخسرو در روز هرمز از ماه فروردین و با آفرین نیاکان و جهان دار می تواند در جام بیژن را بیابد. «الهام غیبی زمانی رخ می دهد که شخص بیندارد با یک یا چند روح ارتباط دارد و آنها به خدمتش درآمده و او را تعلیم می دهند» (موس، ۱۳۹۷: ۵۶). ارواحی که به یاری کیخسرو می آیند، فروشی نیاکان اند. کیخسرو با آفرین ایشان می تواند جام را راه بیندارد.

نوروز که می شود، کیخسرو رومی قبای می پوشد و پس از آفرین جهان آفرین و دادخواهی از اهربیمن، به گاه می آید و خجسته کلاه بر سر می گذارد و جام نبید را بر کف می نهد و در آن هفت کشور و نشان و نگار سپهر بلند را می بیند (فردوسي، ۱۳۹۹: ۶۶۰) و بیژن را می باید. همه آنچه کیخسرو برای استفاده از جام می کند، بر برگزاری آیینی کامل دلالت دارد. این آیین جادویی است و هدف از آن، همچون گشودن دژ بهمن، خیر است و ذیل جادوی سپید می گنجد. فردوسی نیز درباره موفقیت شاه می گوید:

همه بودنی‌ها بدی‌اندرا بدوی اندرا بدبیدی جهاندار افسونگرا  
(همان، ۶۶۱)

و به افسونگری شاه اشاره می کند؛ بعلاوه، زمانی که گیو نزد رستم می رود تا از او کمک بخواهد، برای رستم تعریف می کند که کیخسرو در روز هرمز فروردین و حین جشن کیان، پس از آتشکده به گاه آمد (همان، ۶۶۴) و جای بیژن را یافت. اشاره گیو به جشن کیان می تواند نشانه ای باشد از اینکه جشن نوروز متعلق به کیان بوده است و در روز هرمز می توانسته اند جادوگری کنند.

آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناسی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو

و) درمان گستهم: برخی از اشیاء به دلیل ویژگی‌های ذاتی یا خیالی‌شان جادویی انگاشته می‌شوند، مانند برخی سنگ‌های ویژه (موس، ۱۳۹۷: ۶۵). گستهم در تعقیب دو تن از تورانیان زخمی می‌شود. کیخسرو چون جادو درمان گرانی که صاحب سنگ‌ها و درمان‌های خاص هستند، به کمک او می‌شتابد:

یکی <u>مهره</u> بد خستگان را امید	ز هوشهنگ و طهمورث و جمشید
به بازوش ببر داشتنی سال و ماه	رسیده به <u>میراث</u> نزدیک شاه
گشاد آن گرانایمه از دست راست	چو مهر دلش گستهم را بخواست
بمایید ببر خستگی‌هاش دست	ابر بازوی گستهم ببر ببست
(فردوسی، ۱۳۹۹: ۷۸۹)	

این مهره شفابخش مانند ویژگی جادوگری کیخسرو از گذشتگان به ارت رسیده است. کیخسرو سپس پزشکان را از هند و روم و چین و بغداد و ایران می‌خواند؛ بعد بر گستهم افسون می‌خواند و در پایان نماز می‌گزارد و گستهم پس از دوهفته بهبود می‌یابد.

به بالین گستهم‌شان برنشاند	ز هر گونه افسون ببر او بر بخواند
(فردوسی، ۱۳۹۹: ۷۹۰)	

گویا کیخسرو خود نیز از شگفتی کار خویش آگاه است؛ زیرا به ایرانیان می‌گوید: بدانایان گفت که ز کردگار بود هر کسی شاد و بهروزگار، و لیکن شگفت است ازین کار من بدين راستی راند پرگار من به پیروزی اندر غم گستهم نکرد این دل شادمان را دزم نه دانشپژوه است و نی مهر کس همه مهر پروردگار است و بس (همان، ۷۹۰)

کیخسرو گوش زد می‌کند که آنچه کرده هم شگفت است و هم مهر پروردگار. او به گونه‌ای غیرمستقیم دوباره موضوع گوهر را پیش می‌کشد؛ آنچه او می‌کند برآمده از گوهر ایزدی اوست و در فرمندی اش ریشه دارد.

ز) تسخیر باد: پیشتر آمد که اندروای یکی از ایزدان اوستایی است. اندروای در شاهنامه حضور آشکاری ندارد، اما می‌توان رد او را اینجا و آنجا گرفت. در داستان کیخسرو، باد یا هوا نقش مهمی دارد. کیخسرو در سفرهای دریایی خود لطف باد را تجربه می‌کند:

سال ۳۰، شماره ۹۲، بهار و تابستان ۱۴۰۱، صص ۱۹۱-۲۲۳	چنان ساخت یزدان که باد هوا نشد کث ابا اختر پادشا (همان، ۸۶۸)
هوا رام شد، باد ننمود چهر که بادی نکرد اندر ایشان نگاه (همان، ۸۶۹)	به بخشایش کردگار سپهر گذشتند بر آب بر هفت ماه
چنان راست شد باد در هفتماه، که از باد کژ آستی تر نگشت (همان، ۸۷۲)	همان آب دریای یکساله راه که آن شاه ولشکر بدان سو گذشت

الطف باد به همین خوشوزیدن‌ها ختم نمی‌شود. در یکی از جنگ‌های کیخسرو با افراسیاب، پس از رازنویاز با خدا، باد می‌وزد و جنگ به سود ایرانیان پایان می‌یابد:

بیامد به یکسو ز پشت سپاه  
به پیش جهاندار شد دادخواه  
که «ای برتر از دانش پارسا  
جهاندار و بر پادشا پادشا  
اگر نیستم من ستم یافته  
چن آهن به کوره‌ندرون تافته،  
نه بر دادگر بر کنم جای تنگ»  
نخواهم که پیروز باشم به جنگ  
بگفت این و بر خاک مالید روی  
جهان شد پر از ناله زار اوی  
که بشکست شادابشاخ درخت  
همانگه برآمد یکی باد سخت  
همی خاک برداشت از رزمگاه  
(همان، ۸۲۹)

از ابیات بالا در می‌بابیم که باد مسخر کیخسرو می‌شود. همان‌طور که بازور جادو با برانگیختن باد سپاه ایران را شکست داده بود، کیخسرو نیز با پرستش یزدان باد را به سود ایرانیان بر می‌انگیزد. در حماسه فردوسی، با ایزدان گوناگون روبه‌رو نیستیم، اما در این بخش از داستان می‌بینیم که پرستش ایزد به دمیدن باد کمک می‌کند. پس، شاید با قید احتیاط بتوان ادعا کرد که در این بخش، منظور از جهاندار، اندر وا است و کیخسرو با اورادش او را با خود همراه می‌کند تا مظہر جادوی سیاه را شکست بدھند. کیخسرو در نامه‌ای به کیکاووس از پیروزی خود دربرابر افراسیاب می‌گوید و ذکر می‌کند که باد سخت در پیروزی اش مؤثر بوده است:

همانا که افگنده شد چل‌هزار به گل‌زربون در گه کارزار  
و زآن پس برآمد یکی باد سخت که برکند ازو شاخ و بیخ درخت  
(همان، ۸۴۹)

باد گویا همواره پشت‌وپناه کیخسرو است. در یکی از جنگ‌ها با افراسیاب، دوباره بادی می‌خیزد و سبب پیروزی سپاه ایران می‌شود:

همانگه برآمد یکی تیزباد که هرگز ندارد کس آن باد یاد  
همی خاک برداشت زآورده‌گاه بزد بر سر و روی توران‌سپاه  
بماند اندر آن شاه ترکان شگفت ز سرها همه ترگ‌ها برگرفت  
(همان، ۸۵۵)

همراهی باد با کیخسرو حتی در کوه نیز ادامه دارد. کیخسرو در کوه به گردان هشدار می‌دهد تا سریع از آنجا بازگردد؛ چراکه باد و برف آنها را نابود خواهد کرد:

شما نیز فردا بر این ریگ خشک مباشید، اگر بارد از ابر مشک  
ز کوه اندرآید یکی باد سخت کجا بشکند برگ و شاخ درخت  
شما سوی ایران نیایید راه ببارد یکی برف از ابر سیاه  
(همان، ۹۱)

در ادامه داستان، باد می‌وزد و برف می‌بارد و پهلوانان زیر برف دفن می‌شوند (همان). ح) خان آذرگشیسپ و یافتن افراسیاب: در /وستا، هوم هم ایزد است و هم نام یک گیاه. آیین‌های ویژه‌ای درباره این ایزدگیاه برگزار می‌شود. در هات نهم /وستا، مشاهده می‌کنیم که به هاونگاه، یعنی از بامداد تا نیمروز، و زمانی که زرتشت مشغول پالودن پیرامون آتش و آرایش آن است، هوم نزد زرتشت می‌آید و خود را به پیامبر می‌نماید (وستا، ۱۳۹۲؛ ۱۳۶). با خواندن چند بند از این هات، در می‌یابیم که آنچه توصیف می‌شود، آیین قربانی هوم است. در بعضی دین‌ها قربانی گیاهی گزارش شده است. در این هات مشاهده می‌شود که چطور گذشتگان از جمشید تا پوروشسپ از این ایزدگیاه نوشابه گرفته‌اند؛ به عبارتی، چطور این ایزد را قربانی کرده‌اند. طبق نظریات الیاده، حین برگزاری آیین، یاد کرد نخستین برگزارکنندگان آن باعث اثربخشی آیین می‌شود. طبق توصیفات دقیق موس از مراحل آیین قربانی، یعنی ورود، قربانی کردن، و خروج (موس، ۱۳۹۹: ۵۱)، در می‌یابیم که این هات بازگوکننده یک مراسم قربانی است.

هوم «دوردارنده مرگ» (لوستا، ۱۳۹۲: ۱۳۶) خوانده می‌شود. همین لقب آشکار می‌کند که در نبرد کیهانی میان اهورامزدا و اهریمن، این ایزدگیاه در دسته ایزدان و مخالفان اهریمن است. در بندهشن، از اهریمن بهعنوان «زدارکامه» (دادگی، ۱۳۹۵: ۳۳) یاد می‌شود. بهار در توضیح این صفت می‌نویسد: «صفت فاعلی از زدن) و مترادف *ganāg* که خود صفت فاعلی است، هردو از ریشه *gan* بهمعنای از میان بردن و نابود کردن است» (همان، ۱۶۳). همان طور که از اسطوره‌های مربوط به اهریمن دریافت می‌شود، او خواهان نابودی هر چیزی است که اهورا آفریده است. با توجه به این دو لقب، می‌توان با قاطعیت هوم را دشمن اهریمن و یاری‌ده دشمنان او دانست.

در حماسه فردوسی، افراسیاب تورانی جادوگر و ویران‌گر ایران‌شهر و از اهریمنان است. حضور او در هرجایی مایه خشکی و قحطی است. همچنین، او خون اغیریث، نوزد و سیاوش را بی‌گناه می‌ریزد. این سه کس خون شاهانه در رگ دارند و از سپاهیان یزدان‌اند. شاه توران با قتل این افراد تعلق خود را به اهریمن و منش او برملا می‌کند. کیخسرو، نوء او و فرزند سیاوش، سوگند می‌خورد تا جان دارد در راه کین‌ستانی آرام ننشیند. در جنگ میان پدریزگ و نوء، زور بازو به تنها یی کارگر نیست؛ از همین‌رو، رسم نقش زیادی در داستان «جنگ بزرگ کیخسرو و افراسیاب» بازی نمی‌کند. بهدام‌انداختن افراسیاب کاری نیست که از هر کسی برباید. مراسم ضدشرسحر، نفرین و عزایمنشینی همراه با مراسم خاص خود در /لوستا-. شدیداً به تلاش جهت غلبه کردن بر شر وابسته است. رایج‌ترین نمونه‌های این آیین‌ها در /لوستا آنهایی هستند که برای درمان شر، چه به صورت بلاگردانی و چه به صورت جن‌گیری، استفاده می‌شود (مندوza، ۴۰۰: ۴۹).

بهنظر می‌رسد کیخسرو نیز از آیین‌هایی خاص که در دین زرتشت نقش دارد، به عنوان کنثی جادوگرانه بهره می‌گیرد. کیخسرو، پس از اینکه افراسیاب را نمی‌باید، به پارس و نزد کاووس می‌آید. کاووس به او پیشنهاد می‌کند تا به آذرگشیپ بروند و آجا از یزدان بخواهند تا جای افراسیاب را آشکار کند:

<u>بنازیم</u>	<u>تا خان آذرگشیپ</u>	<u>بدو گفت: ما همچنین بر دو اسپ</u>
<u>چنان‌چون بود مرد یزدان برسست-</u>		<u>سر و تن بشویم و برسم به دست</u>
<u>باها و اژ بر کردگار جهان</u>		
<u>مگر پاک یزدان بود رهنما</u>	<u>بباشیم بر پیش آتش به پای</u>	

به جایی که او دارد آرامگاه	نمایندۀ داد راه	نماید	نماینده	به جایی که او دارد
(فردوسي، ۱۳۹۹: ۸۷۷)				

کاووس می‌گوید واژ بگزاریم و برسم به دست، مهان را آفرین کنیم. آفرین مهان می‌تواند نوعی ورخدوانی جادویی به منظور دام‌گستری برای افراصیاب باشد؛ همان کاری که کیخسرو برای استفاده از جام گیتی‌نما کرده بود. افراصیاب با زور بازو و ترفندهای جنگی به دست نخواهد آمد و کسی چون گودرز یا رستم نمی‌تواند او را بیابند و بکشند، بلکه باید کسی به او دست بیابد که علاوه‌بر زور بازو، هنرهای دیگری نیز داشته باشد. این هنر نزد کیخسرو است؛ کیخسروی که از طرفی یکی از کیانیان است و از طرفی دیگر، نوء افراصیاب جادوگر است. آنچه کیخسرو پیش آتش می‌کند، نوعی رازونیاز با خدا برای یافتن شاه توران است. در شاهنامه، چیزی از رفتار و گفتار کیخسرو در آتشکده نیست، اما بنابر آنچه در داستان پیش می‌آید، می‌توانیم رفتار او را چیزی شبیه آن بدانیم که در هات نهم آمده است: کیخسرو چون زرتشت آتش را پاک می‌کند تا هوم را قربانی کند.

در شاهنامه، هوم پشمینه‌پوش در کوهی به دور از شهر زندگی می‌کند و باشنده‌ای خدایپرست است. اوست که با شنیدن ناله افراصیاب به هنگام خواب، شاه توران را می‌یابد و اسیرش می‌کند و کیخسرو را از یافتن افراصیاب می‌آگاهاند. آن‌طور که مندوza می‌گوید، جادوگران برخلاف دین داران آیین‌ها را شب‌هنگام اجرا می‌کنند (مندوza، ۱۴۰۰، ۱۴۲). برخلاف کیخسرو، که احتمالاً چون زرتشت از بامداد تا نیمروز در آتشکده به پرستش و قربانی مشغول بوده است، افراصیاب هنگام خواب ناله سرمی‌دهد. شاید بتوان ناله افراصیاب را نسخه‌ای حماسی از استغاثه جادوگر برای برانداختن دشمن دانست. باری، افراصیاب چون ضحاک و اهریمن زدار کامه و دژرفتار است. پس، هوم دور دارنده مرگ به یاری کیخسرو می‌آید تا نابودگران را از صحنه بهدر کند. کیخسرو با برگزاری آیین قربانی و پرستش ایزد به کمک جادوی سپید، جنگ را با روش‌های نامعمول جادویی به پایان می‌رساند.

ط) ناپدیدشدن کیخسرو در کوه: شاهنشاهی که روزی در کوه رها شده بود تا به نیای خویش آسیب نرساند و ارتباط تنگاتنگی با درخت/ کوه مقدس و مرکز گیتی دارد، پس از گوش‌سپاری به سروش به کوه می‌رود تا آخرین سفر خود را پشت سر بگذارد. پیشتر آمده که یکی از ویژگی‌های جادوگر توانایی او در برقراری ارتباط با ارواح است. دیدیم که کیخسرو با

فروشی نیاکان ارتباط دارد. او از سروش نیز پیام دریافت می‌کند. می‌توان ارتباط او با سروش را نشانهٔ روحانیت ویژهٔ کیخسرو فرض کرد، اما با توجه به آنچه تا بدین‌جا نگاشته شد، می‌توان پیام سروش به کیخسرو را نوعی ارتباط جادوی قلمداد کرد.

کیخسرو پس از آبادانی ایران‌شهر با خود می‌اندیشد که اگر به فرمان‌روایی ادامه دهد، دچار عاقبت ضحاک و جم خواهد شد؛ پس، گوشه‌گیرانه مشغول رازونیاز می‌شود و از ایزد می‌خواهد تا او را از این جهان برهاند. درنهایت، سروش در خوابی نزد او می‌آید و رسیدن زمان را به او هشدار می‌دهد. کیخسرو به کوهی می‌رود و آنجا ناپدید می‌شود. در این بخش از داستان، او در چشمه‌ای تن می‌شوید و زند و است می‌خواند. زند و است‌خوانی نهانی او می‌تواند نشانه‌ای باشد از تسلط او بر روحانیت / جادو:

چو بهری ز تیرهشب اندرچمید	کی نامور پیش چشمه چمید
بدان آب روشن سر و تن بشست	همی خواند اندر <u>نهان</u> زند و است
(فردوسي، ۹۱۱: ۳۹۹)	

کیخسرو باشنده‌ای روحانی است و در عین حال، جادو و راههای مقابله با آن را می‌داند. جادوگران آیین‌هایشان را در انزوا انجام می‌دهند. کیخسرو نیز چنین می‌کند. درنهایت به اشاره سروش به کوهی می‌رود و ناپدید می‌شود. پهلوانان با او همراهی می‌کنند. کیخسرو به آنان هشدار می‌دهد که پس از ناپدیدشدن او، باد خواهد وزید و بر فی خواهد آمد و اگر دیر بجنبد، جانشان را از دست خواهد داد. می‌توان اثرگذاری باد را نمونه‌ای دیگر از اثرگذاری کیخسرو بر ایزد باد (وای) دانست. پهلوانان به هشدار کیخسرو گوش نمی‌دهند و زیر برف مدفون می‌شوند.

### ۳.۴. کیخسرو و مبار عناصر چهارگانه

از تحلیل‌های این پژوهش برمی‌آید که کیخسرو عناصر چهارگانه را در مشت دارد. رابطهٔ او با آب و تسلطش بر آشوبناکی این عنصر مبرهن است: از جیحون می‌گذرد، خشک‌سالی را برطرف می‌کند و در دریاها سفر می‌کند. شاهنشاه ایرانیان، به لحاظ سنتی، نگاهبان آتش است. کیخسرو، علاوه‌بر این خویشکاری سنتی، از آتش بهره‌های دیگر نیز می‌برد؛ وقتی نامه‌اش به دژ می‌رسد، ساختمن فرو می‌ریزد و خاک بر می‌دمد، پس از گشودن دژ بهمن، آتشکده‌ای بنا می‌کند و حضور او در آتشگاه سبب می‌شود تا افراسیاب را بیابد. باد نیز مسخر کیخسرو است. در وقت نیار، پس از رازونیاز با ایزد – که احتمالاً اندرروای است – باد را به سود

خود و ایرانیان برمی‌انگیزد تا تورانیان را شکست دهد، در دریاها باد همراه اوست و کمکش می‌کند تا راهها را ایمن بپیماید و در پایان نیز بادی که به دیگران آسیب می‌رساند، با او کاری ندارد. خاک یا زمین نیز همراه شاه است. در نبردی که باد به کمک او آمد، خاک نیز همراه شد تا سپاه توران شکست بخورد. زمین آتشین دژ بهمن هم به او آسیب نرساند و زمانی که دیوارهای دژ تراک کرد، خاک بردمید.

رابطه کیخسرو با این عناصر و سلط او بر آن نشانه قدرت‌های ماورائی او است. طبق تحلیل‌های این مقاله می‌توان گفت این رابطه نیز در راستای جادوگری کیخسرو است. او نحوه بهره‌وری از عناصر را می‌داند و هرگاه بخواهد، به شیوه متناسب، از آنها کمک می‌خواهد.

#### ۴ نتیجه‌گیری

در این پژوهش، با توجه به نظریات مارسل موس و میرچا الیاده و با تکیه بر مطالعات کتابخانه‌ای و اسنادی و بهره‌گیری از روش تحلیل محتوا، داستان کیخسرو تحلیل شد. کیخسرو شاه-کاهن ایرانی-تورانی، هم از نظر نژاد و هم از نظر آموزش‌های احتمالی، می‌تواند جادوگر باشد. با بررسی ویژگی‌های این شاه ایرانی، مشخص شد که او غالب خصایص جادوگران را دارد و جادوگری بالقوه است؛ برای مثال، از آب جیحون می‌گذرد، ابر و آب را در چنگ دارد، رویین دژ را می‌گشاید، گسته‌هم را درمان می‌کند، جام گیتی‌نمای دارد و با کردار جادویی‌اش افراسیاب جادو را شکست می‌دهد.

پس از واکاوی کنش‌های کیخسرو مشخص شد که آنچه او در طول داستان می‌کند، رفتارهایی عادی و معمول نیست و در حوزه جادو می‌گنجد. رفتارهای غیرعادی او تا حدی است که حتی دستمایه اعتراض ایرانیان نیز می‌شود. ایرانیان در رفتار شاه خود چیزهایی را می‌بینند که یادآور رفتار یاران اهریمن و جادوگران است. با این‌همه، با توجه به منطق داستان، نیت کیخسرو از رفتارهای جادویی پیش‌بردن اهداف ایرانیان است و از این نظر، می‌توان کنش‌های او را نوعی جادوی سپید دانست. کیخسرو با عناصر چهارگانه نیز رابطه‌ای چشم‌گیر دارد و بر آنها مسلط است و وقت نیاز عناصر را به یاری خود می‌خواند. عناصر نیز در چنگها و در زندگی شخصی کیخسرو همراه اوی‌اند و کمکش می‌کنند. نتیجه اینکه، با توجه به تحلیل داستان، می‌توان گفت کیخسرو جادوگری می‌داند و آن‌گاه که نیاز باشد، از جادوی سپید برای پیش‌بردن اهداف خود و ایرانیان بهره می‌گیرد.

## منابع

- آیدنلو، سجاد (۱۳۹۸) «کیخسرو ازدهاکش». *زبان و ادب فارسی دانشگاه تبریز*. شماره ۷۲: ۲۳-۴۵.
- اسمعاعیل پور، ابوالقاسم (۱۳۹۶) *چشم‌های بیدار*. تهران: هیرمند.
- الیاده، میرچا (۱۳۹۲) *آیین‌ها و نمادهای تشرف*. ترجمه مانی صالحی علامه. تهران: نیلوفر.
- الیاده، میرچا (۱۳۹۴) *هنر اسرار آمیز*. ترجمه مینا غرویان. تهران: پارسه.
- الیاده، میرچا (۱۳۹۹) *رساله در تاریخ ادیان*. ترجمه جلال ستاری. تهران: سروش.
- اویر، هنری و مارسل موس (۱۳۹۹) *قریانی؛ ماهیت و کاربرد آن*. ترجمه لیلا اردبیلی. تهران: علمی و فرهنگی.
- اوستا (۱۳۹۲) *گزارش جلیل دوستخواه*. تهران: مروارید.
- بهار، مهرداد (۱۳۹۰) *از اسطوره تا تاریخ*. تهران: چشم.
- بهار، مهرداد (۱۳۹۳) *پژوهشی در اساطیر ایران*. تهران: آگه.
- خالقی مطلق، جلال (۱۴۰۰) *واژنامه شاهنامه*. تهران: سخن.
- خالقی مطلق، جلال (۱۳۹۳) *سخن‌های دیرینه*. تهران: افکار.
- رجیمی، ابوالقاسم و زهرا شیردل (۱۳۹۲) «آیین تشرف زال، فریدون و کیخسرو؛ آیین رازآموزی جادوگران و داروگران». *مطالعات ایرانی*. شماره ۲۴: ۱۵۴-۱۷۴.
- سعادی، غلامحسین (۱۳۴۵) *اهل هوا*. تهران: دانشگاه تهران.
- سرکاراتی، بهمن (۱۳۹۳) *سایه‌های شکارشده*. تهران: طهوری.
- شجری، رضاء و طاهره خواجه‌گیری (۱۳۹۹) «تشانه‌شناسی جنبه‌های عرفانی شخصیت کیخسرو براساس ریشه نام او». *مطالعات عرفانی دانشکده ادبیات و زبان‌های خارجی دانشگاه کاشان*. شماره ۳۱: ۱۶۷-۲۰۸.
- شمیسیا، سیروس (۱۳۹۹) *شاه نامه‌ها*. تهران: هرمس.
- صادقیان، محمدرعی، و حمید جعفری قریه‌علی (۱۳۸۶) «کیخسرو و کیش مهر». *نشریه دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه شهید باهنر کرمان*. شماره ۲۱: ۸۵-۱۱۲.
- فردوسي، ابوالقاسم (۱۳۹۹) *شاهنامه*. تهران: سخن.
- فرنیغدادگی (۱۳۹۵) *بندھشن*. گزارش مهرداد بهار. تهران: توس.
- فریزره، جیمز جرج (۱۳۹۹) *شاخه زرین*. ترجمه کاظم فیروزمند. تهران: آگه.
- کریستن سن، آرتور امانوئل (۱۳۹۳) *کیانیان*. ترجمه ذبیح‌الله صفا. تهران: علمی و فرهنگی.
- کوک، راجر (۱۳۸۷) *درخت زندگی*. ترجمه سوسن سلیمانزاده و هلینا مریم قائمی. تهران: جیحون.
- مخبر، عباس (۱۳۹۶) *مبانی اسطوره‌شناسی*. تهران: مرکز.

- آرمان فاتح دولت آبادی و همکاران تحلیل انسان‌شناسی شخصیت کیخسرو در شاهنامه فردوسی بر مبنای نظریه عمومی جادو مندوza، ساتنام فارست (۱۴۰۰) جادوگران، بدکارگان، و ساحران؛ انگاره دیو در ایران باستان. ترجمه آنیس صائب. تهران: فرهامه.
- موس، مارسل (۱۳۹۷) نظریه عمومی جادو. ترجمه حسین ترکمن‌نژاد. تهران: مرکز.
- میلز، دانلد اچ (۱۳۹۳) الگوهای آشوب در اسطوره‌های باستانی. ترجمه آرتمیس رضاپور و افشین رضاپور. تهران: ققنوس.
- Evans-Pritchard, E. E. (1976) *Witchcraft, Oracles, and Magic among the Azande*. London: Oxford University Press.
- Jones, Lindsay (2005) *Encyclopedia of Religion*. Michigan: Gale.